REPUBLICA DEL ECUADOR

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

FORMULARIO DE BALANCE
Form. 0001

109

AÑO: 1976

Denominación de la Compañía según sus Estatutos:	SIGLAS	Registro Unico de Contribuyentes No.	No. EXPEDIENTE
COMERCIAL WLADIMIR LERQUE S.A.	COWALERSA	0990007233001	4160-63

	Ciudad	Calle y No.	Teléfono	Casilla Correos	Cable
PRINCIPAL	GUAYAQUIL	QUISQUIS 611	301412	1261	COWALERSA
SUCURSAL(ES)					

Período del Balance:
De: 1º de Enero de 197 6 ; A: 31 de Diciembre de 197 6

NOMINA DE ADMINISTRADORES Y COMISARIOS DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES
(Que se hallan actualmente en ejercicio)

1.- ADMINISTRADORES:	NOMBRES	C.I. PASAPORTE	NACIONALIDAD
Presidente:			
Vicepresidente:			
Gerente(s)	WLADIMIR LERQUE GIANCOLI.	0903970929	Ecuatoriano
	CARLOS HEYMANN ALBAN.	0900643354	Ecuatoriano
Directores o Vocales Principales:			
Directores o Vocales Suplentes:			
2.- COMISARIOS:			
Principal	Ec. Vicente Muñoz Villavicencio	0900727520	Ecuatoriano
Suplente	Ec. Felipe Orellana Albán	09-0050983	Ecuatoriano
3.- COMITE DE VIGILANCIA			

DATOS DEL (O DE LOS) REPRESENTANTE(S) LEGAL (ES)

Nombre(s): WLADIMIR LERQUE GIANCOLI - CARLOS HEYMANN ALBAN Nacionalidad: Ecuatoriano
Cargo (s): Gerentes

COMPAÑIAS EXTRANJERAS DOMICILIADAS EN EL ECUADOR

REPRESENTANTE(S) PERMANENTE(S) EN EL ECUADOR:

Nombre(s) _____ Nacionalidad _____
Cargo(s) o Designación(es) _____ Carnet de Domiciliación No. _____

LA CONTABILIDAD ESTA A CARGO DE:

Nombres y Apellidos (Persona Natural)	Nacionalidad	Denominación de la Persona Jurídica: / Dirección:
GUILLERMO ARAD TORRES -	Ecuatoriano	Guatemala No. 101.

OTRAS INFORMACIONES (A la fecha del Balance)

La Compañía está Amparada
LEY DE FOMENTO: Industrial ☐; Agropecuario ☐; Turismo ☐; Otra ☐; Clasificación: _____
ACUERDO INTERMINISTERIAL No. _____ Fecha _____

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS
Recibido hoy día 6 de Mayo de 197 7
a las 10 de la mañana con 15 anexos
constantes en 15 fojas útiles. CERTIFICO
EL SECRETARIO

CUMPLIMIENTO DE OBLIGACIONES

1	2	3	4	5

EJEMPLAR PARA

BALANCE	CORR.	PROB.
SUMADO	LA	
ANALIZADO		

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

DATOS SOBRE LA DIRECCION DE LA EMPRESA

	APELLIDOS Y NOMBRES	CED. IDENTIDAD PASAPORTE	Cargo o función que desempeña	NACIONALIDAD
20.00 DIRECCION FINANCIERA	Wladimir Lerqué Giancoli	09-0397092 9	Gerente	Ecuatoriano
	Carlos Heymann Albán	09-00643354	Gerente	Ecuatoriano
30.00 DIRECCION COMERCIAL	Wladimir Lerqué Giancoli	09-0397092 9	Gerente	Ecuatoriano
	Carlos Heymann Albán	09-00643354	Gerente	Ecuatoriano
40.00 DIRECCION TECNICA				

PROCEDENCIA DEL PERSONAL

NACIONALIDAD		No. DE EMPLEADOS EN CARGOS: DIRECTIVOS	TECNICOS	ADMINISTRATIV	No. de OBREROS CALIFICADOS	NO CALIFICADOS	TOTAL
10.00 ECUATORIANA		2		14	1	20	37
20.00 DE OTROS PAISES DEL AREA ANDINA	Boliviana						
	Colombiana						
	Chilena						
	Peruana						
	Venezolana						
30.00 DE OTROS PAISES DE LA ALALC.	Argentina						
	Brasileña						
	Mexicana						
	Paraguaya						
	Uruguaya						
40.00 DE ESTADOS UNIDOS DE A							
50.00 DE ALEMANIA FEDERAL Y DE JAPON							
60.00 DE OTROS PAISES							

INFORMACIONES LABORALES

CONCEPTO	EMPLEADOS	OBREROS Calificados	OBREROS No calificados
10.01 Sueldos y Salarios pagados (formen o no parte de Costo de Ventas)	1.856.083.19	55.698.00	573.461.99
10.02 Aportes Patronales al I.E.S.S.	123.485.96	4.194.30	42.409.94
10.03 Aportes individuales al I.E.S.S. (descontados a trabajadores o pagados por la Empresa)	111.137.36	3.774.87	38.168.95
10.04 Fondo de Reserva de Trabajadores	80.404.96	3.495.25	30.926.79
10.05 Indemnizaciones Laborales Pagadas			10.949.70
10.06 15% de Utilidades a favor de trabajadores (Art. 96 del C. del T.)	125.998.40	10.061.15	168.593.94
10.07 Beneficios Sociales (Asistencia Médica, entrenamiento profesional, etc.)			17.276.30
TOTAL	2.297.109.87	77.223.57	881.827.58

Offset e Imp. "CEVALLOS" - Quito

LOCALIZACION DE LAS PLANTAS INDUSTRIALES DE LA EMPRESA:

LUGAR:	CANTON:	PROVINCIA:

MOVIMIENTO FINANCIERO DE BIENES Y SERVICIOS

NOTA IMPORTANTE: en las cuentas que aparecen en este formulario del Movimiento Financiero de Bienes y Servicios, deberán consignarse los valores de adquisición o venta en el ejercicio.

ANEXO No. 1 — Correspondiente al período de 1º de Enero al 31 de Diciembre 1976

CONCEPTO	PAIS DE PROCEDENCIA O DESTINO: MERCADO NACIONAL	Bolivia, Colomb. Chile, Perú, Vzla. AREA ANDINA	Agtna. Brasil Mxco. Parg. Urug. (ALALC)	ESTADOS UNIDOS	ALEMANIA FED' Y JAPON	OTROS PAISES
I.- EGRESOS DEL EJERCICIO POR:						
10. COMPRAS O IMPORTACIONES CIF						
10.0 Materias primas						
10.1 Productos semielaborados						
10.2 Productos terminados o mercaderías	18.547.118.	17.562.712.	1.172.913.	1680.539.	3.968.378.	5.179.476
10.3 Suministros y materiales auxiliares						
10.4 Maquinarias						
10.5 Equipos y accesorios						
10.6 Muebles y enseres	268.275.					
10.7 Vehículos						
10.8 Otros activos						
20. PAGOS POR TECNOLOGIA						
20.0 Patentes adquiridas						
20.1 Marcas adquiridas						
20.2 Diseños industriales						
20.3 Derechos de autor						
20.4 Asistencia técnica						
II.- INGRESOS DEL EJERCICIO POR:						
30. VENTAS O EXPORTACIONES FOB						
30.0 Materias primas						
30.1 Productos semielaborados						
30.2 Productos terminados o mercaderías	65.779.849.					
30.3 Suministros y materiales auxiliares						
30.4 Maquinaria						
30.5 Equipos y accesorios						
30.6 Muebles y enseres	56.576.					
30.7 Vehículos	80.000.					
30.8 Otros activos						
40. COBROS POR TECNOLOGIA						
40.0 Patentes						
40.1 Marcas						
40.2 Diseños industriales						
40.3 Derechos de autor						
40.4 Asistencia técnica						

ANEXO No. 2

CLASE DE EQUIPO, MATERIAS PRIMAS Y PRODUCTOS FINALES QUE TIENEN MAYOR IMPORTANCIA EN EL RENDIMIENTO, COSTOS E INGRESOS DE LA EMPRESA

Correspondiente al período del _____ de _____ al _____ de _____ de _____

CONCEPTO	NOMBRE Y ESPECIFICACIONES
Equipo adquirido	
1)	
2)	
Materias Primas más importantes utilizadas	
1)	
2)	
3)	
Producto (s) Final (es) y/o servicios prestados	
1)	
2)	
3)	

ANEXO No. 3

PLANES DE INVERSION

1.— La empresa invertirá en el año próximo siguiente:	SI		NO	X
2.— En caso afirmativo: El monto a invertir, en comparación con el presente año será:	MAYOR		% +	
	IGUAL			
	MENOR		% —	
3.— El principal destino de las inversiones será:	EXPANSION			
	RACIONALIZACION			
	REPOSICION			

Los infrascritos Gerente y Contador de la compañía, a nombre de la cual presentamos esta información, declaramos que todo el contenido de este formulario es verídico, correcto y completo.

EL GERENTE (REPRESENTANTE LEGAL) — EL CONTADOR Reg. No. 2071

Hemos revisado el Balance General, el Estado de la Cuenta de Pérdidas y Ganancias y las demás informaciones que preceden y en nuestra opinión, exponen fielmente la situación de la Compañía y los resultados de sus operaciones durante el correspondiente ejercicio económico de conformidad con los principios contables generalmente aceptados.

Comisario — Comisario

Lugar y Fecha Guayaquil, Abril 22 de 1977.

ACTIVO		CORRIENTE HASTA UN AÑO	NO CORRIENTE MAS DE UN AÑO	TOTALES	
10.00 DISPONIBLE				2.388.701.66	10.00
10.01 Caja y bancos		2.388.701.66			
12.00 INVERSIONES				500.000.00	12.00
12.01 Acciones		430.000.00			
12.02 Bonos					
12.03 Obligaciones					
12.04 Cédulas hipotecarias		70.000.00			
12.05 Cuentas en participación					
12.06 Acciones propias readquiridas					
12.07 otras inversiones (precisar y adjuntar detalle)					
14.00 DEUDORES				8.439.590.56	14.00
14.01 Cuentas por cobrar		8.163.640.50			
14.02 Obligaciones por cobrar		445.845.02			
14.03 Anticipos		14.350.00			
14.04 Accionistas o socios por acciones o aportaciones suscritas no pagadas					
14.05 MENOS: Provisión para incobrables		184.244.96			
16.00 INVENTARIOS				16.876.729.56	16.00
16.01 Productos terminados y/o mercaderías en almacén		14.801.001.10			
16.02 Productos en proceso					
16.03 Materias primas					
16.04 Suministros y materiales					
16.05 Repuestos y accesorios					
16.06 Importaciones en tránsito		2.075.728.46			
16.07 MENOS: provisiones					
18.00 GASTOS ANTICIPADOS				605.667.17	18.00
18.01 Intereses anticipados		430.283.65			
18.02 Seguros anticipados		86.203.62			
18.03 Impuestos anticipados		89.179.90			
18.04 Otros. (precisar y adjuntar detalle)					
A.- TOTAL ACTIVO CORRIENTE		28.810.688.95			
20.00 FIJO NO DEPRECIABLE				2.263.581.53	20.00
20.01 Terrenos			2.263.581.53		
20.02 Maquinarias y equipos en montaje					
20.03 Proyectos y construcciones en curso					
20.04					
22.00 FIJO DEPRECIABLE	Valor de adquisición	Deprec. Acumulada		2.735.397.92	22.00
22.01 Edificios	2.031.093.99	544.732.29	1.486.361.70		
22.02 Instalaciones en edificios					
22.03 Maquinarias	1.204.275.26	676.226.89	528.048.37		
22.04 Equipos					
22.05 Muebles y enseres	945.911.86	589.578.38	356.333.48		
22.06 Vehículos	602.675.50	238.021.13	364.654.37		
22.07					
22.08					
22.09					
24.00 INTANGIBLES	Valor de adquisición	Amortiz. Acumulada			24.00
24.01 Patentes					
24.02 Marcas					
24.03 Diseños industriales					
24.04 Derechos de autor					
24.05 Concesiones					
24.06					
26.00 CARGOS DIFERIDOS	Valor Inicial	Amortiz. Acumulada			26.00
26.01 Gastos de constitución					
26.02 Gastos de investigación					
26.03 Gastos de exploración					
26.04 Otros (precisar y adjuntar detalle)					
28.00 REVALORIZACIONES	Valor de Reavaluo	Deprec. Acumulada			28.00
28.01 Terrenos					
28.02 Edificios					
28.03 Maquinarias					
28.04 Otros (precisar y adjuntar detalle)					
30.00 DESVALORIZACIONES (menos)					30.00
30.01 De bienes raíces					
30.02 De activos depreciables y otros					
B.- TOTAL ACTIVO NO CORRIENTE			4.998.979.45		
TOTAL DEL ACTIVO (A+B)				[illegible]	

PASIVO	CORRIENTE HASTA UN AÑO	NO CORRIENTE MAS DE UN AÑO	TOTALES	
11.00 ACREEDORES			~~21.[illegible]~~	11.00
11.01 Proveedores en el país	825.381.99		21.667.024.20	
11.02 Proveedores en el exterior	10.369.801.60			
11.03 Bancos privados en el país	4.480.000.00	200.000.00		
11.04 Bancos privados en el exterior				
11.05 Otras instituciones financieras privadas	4.232.846.85			
11.06 Instituciones de crédito público	1.071.456.91			
11.07 Gastos por pagar	~~[illegible]~~			
11.08 Obligaciones emitidas (art. 236 Ley de Clas)				
11.09 Anticipos de clientes				
11.10 Dividendos a accionistas o socios				
13.00 DEUDAS FISCALES			233.167.01	13.00
13.01 Deudas al fisco	146.161.01			
13.02 Deudas al IESS	87.006.00			
13.03 Deudas a otras instituciones públicas				
15.00 PRESTAMOS DE ACCIONISTAS O SOCIOS			80.840.05	15.00
17.00 INGRESOS ANTICIPADOS				17.00
17.01 Intereses no ganados				
17.02 Arrendamientos no ganados				
19.00 UTILIDADES DIFERIDAS				19.00
21.00 DEPOSITOS POR CUENTAS EN PARTICIPACION				21.00
23.00 APORTES DE ACCIONISTAS O SOCIOS PARA CAPITALIZACIONES FUTURAS				23.00
25.00 OTRAS ASIGNACIONES DE LA CASA MATRIZ				25.00
TOTALES PASIVO CORRIENTE Y NO CORRIENTE	21.[illegible] ~~22.083.705.22~~	[illegible] ~~200.000.00~~	21.981.0[illegible] ~~22.283.705.22~~	
PATRIMONIO NETO				
27.00 CAPITAL SOCIAL			9.680.000.00	27.00
27.01 Acciones o aportaciones de compañías nacionales		9.680.000.00		
27.02 Capital asignado a sucursales de compañías extranjeras				
29.00 RESERVAS			117.593.58	29.00
29.01 Reserva legal (arts. 103 y 333 Ley de Clas.		117.593.58		
29.02 Otras reservas legales				
29.03 Reserva estatutaria				
29.04 Reserva facultativa				
31.00 CAPITAL SUPERAVIT				31.00
31.01 Superávit proveniente de revalorizaciones de terrenos				
31.02 Superávit proveniente de revalorizaciones de otros activos fijos				
31.03 Otras (donaciones, etc)				
31.04 MENOS: Déficit por desvalorizaciones				
33.00 RESULTADOS			~~1.726.369.60~~	33.00
33.01 Utilidades acumuladas de ejercicios anteriores				
33.02 MENOS: Pérdidas de ejercicios anteriores				
33.03 Utilidades del ejercicio	2.031.073.06	~~1.726.369.60~~		
33.04 MENOS: Pérdidas del ejercicio			11.828.316.64	
TOTAL PATRIMONIO NETO			~~11.503.963.18~~	
TOTAL DEL PASIVO Y DEL PATRIMONIO NETO			33.809.668.40	

CUENTAS DE ORDEN	
10.00 Fianzas garantías y otras deudas solidarias	
20.00 Depósitos dados en garantía por administradores y empleados	
30.00 Mercaderías dadas o recibidas en consignación	
40.00 Valores recibidos y dados en custodia, etc.	3.706.102.62
50.00 DOCUMENTOS DESCONTADOS.	903.984.00
TOTAL CUENTAS DE ORDEN	4.610.086.62

ESTADO DE PERDIDAS Y GANANCIAS

Correspondiente al período del 1º de Enero al 31 de Diciembre de 1976.

CONCEPTOS	EN EL PAIS	AL EXTRANJERO		
1000 INGRESOS OPERACIONALES POR:				~~65.840.849.21~~
1010 Ventas de mercaderías fabricadas y/o elaboradas por la sociedad				65.792.849.21
1012 Ventas de mercaderías no fabricadas o elaboradas por la sociedad				
1014 Ventas de productos en proceso (intermedios o semielaborados)	65.779.849.21		65.779.849.21	
1016 Ventas de productos agrícolas				
1018 Ventas de productos de ganadería, silvicultura y avicultura				
1020 Ventas de semovientes				
1022 Ventas de productos de minas y canteras (excepto petróleo)				
1024 Ventas de petróleo crudo				
1026 Ventas de gas natural				
1028 Ventas de otros productos				
1030 Ventas de terrenos (anótese costo en renglón 30.54)				
1032 Ventas de edificios, departamentos, oficinas, etc. (anótese costo en renglón 3055)	~~[illegible]~~		~~[illegible]~~	
1034 Arrendamientos			13.000.00	
1036 Editoriales, litografías, tipografías				
1038 Energía eléctrica				
1040 Radio y televisión				
1042 Transporte				
1044 Clínicas				
1046 Hoteles				
1048 Espectáculos				
1050 Otros servicios				
COSTOS				
2000 MERCADERIAS NO FABRICADAS POR LA COMPAÑIA (costo de ventas)				56.940.565.35
– 2010 Inventario inicial			23.630.428.00	
– 2011 Compras en el país			18.547.118.09	
– 2012 Mercaderías importadas de países del Pacto Andino			17.562.712.58	
– 2013 Mercaderías importadas de otros países			12.001.207.78	
2014 Inventario final (menos)			(–) 14.801.001.10	
3000 MERCADERIAS FABRICADAS POR LA COMPAÑIA (costo de producción vendida)				13.148.00
3010 Materias primas utilizadas				
3011 Inventario inicial				
3012 Compras en el país				
– 3013 Compras en otros países del Pacto Andino				
– 3014 Compras en otros países				
3015 Inventario final (menos)	(–)			
3020 Mano de obra directa				
3030 Gastos de fabricación				
– 3031 Suministros y materiales				
– 3032 Inventario inicial				
– 3033 Compras en el país				
– 3034 Compras en otros países del Pacto Andino				
– 3035 Compras en otros países				
3036 Inventario final (menos) (–)				
– 3040 Mano de obra indirecta				
– 3041 Depreciación de activos fijos				
– 3042 Agua, luz, teléfono, etc.				
– 3043 Seguros				
– 3044 Combustibles y lubricantes				
– 3045 Repuestos y accesorios				
– 3046 Empaques y envases				
– 3047 Patentes, marcas, asistencia técnica y otros gastos por tecnología imputables como costos de fabricación				
– 3048 Mantenimiento y reparaciones				
– 3049 Otros gastos de fabricación (adjuntar detalle)				
– 3050 Inventario inicial de productos en proceso				
3051 Inventario de productos en proceso (menos)				
costo total artículos terminados				
3052 Inventario inicial de artículos terminados				
3053 Inventario final de artículos terminados (menos)				
3054 Terrenos (costo)				
– 3055 Edificios, departamentos, oficinas (costo)	~~[illegible]~~		~~13.148.00~~	
UTILIDAD BRUTA				~~8.[illegible]~~
4000 GASTOS DE VENTAS			1.481.018.37	8.852.233.86
– 4010 Sueldos y jornales (no incluídos en costos)	625.861.10			
– 4012 Comisiones a empleados y particulares	225.625.58			
– 4014 Beneficios sociales, indemnizaciones y otros de ley (excepto 15 % trabajadores)	305.828.75			
– 4016 Gastos de viaje, viáticos y movilizaciones				
– 4018 Propaganda	70.763.21			
– 4020 Fletes	25.741.00			
– 4022 Otros	227.198.73			
5000 GASTOS ADMINISTRATIVOS			4.333.603.24	
– 5010 Sueldos y jornales (no incluídos en costos)	1.411.328.45			
– 5012 Beneficios sociales, indemnizaciones y otros de ley (excepto 15 % trabajadores)	352.319.79			
– 5014 Honorarios a miembros del directorio y otros	301.023.25			
– 5016 Arrendamientos de locales	240.000.00			
– 5018 Gastos de representación	30.000.00			
– 5020 Agua, luz, teléfono (no incluídos en costos) –cables.	201.104.90			
– 5022 Otras depreciaciones (no registradas en costos)	560.531.86			
– 5024 Amortización de intangibles				
– 5026 Amortización de diferidos				
– 5028 Impuestos (excepto a la renta y adicionales)	238.487.36			
– 5030 Contribución a la Superintendencia de Cías	34.776.42			
– 5032 Regalías pagadas (cías petroleras)				
– 5034 Otros	964.031.21			
UTILIDAD (PERDIDA) EN OPERACION				3.037.667.25
6000 OTROS INGRESOS				3.104.514.25
6010 Venta o redención de papeles fiduciarios, bonos, acciones, etc (utilidades percibidas)				1.120.078.32
6020 Dividendos por acciones y por participaciones en otras compañías				
6030 Intereses devengados			86.545.61	
6040 Comisiones devengadas			187.017.30	
6050 Otros	826.753.41		→ ~~[illegible]~~	
7000 OTROS GASTOS				2.126.695.51
– 7010 Concesiones				
– 7012 Intereses pagados			1.889.325.17	
– 7014 Deudas incobrables (autorizadas por la Dirección General de Rentas)				
– 7016 Desvalorizaciones				
– 7018 Otros gastos no especificados			237.370.34	
UTILIDAD ANTES DE PARTICIPACIONES DE TRABAJADORES Y DE IMPUESTOS (PERDIDA)				2.031.023.06
– 8010 15 % para trabajadores			304.653.46	
– 8020 Impuesto a la renta			407.920.58	712.574.04
UTILIDAD DESPUES DE PARTICIPACION DE TRABAJADORES Y DE IMPUESTOS (P~~[illegible]~~)				1.318.449.02 ~~[illegible]~~

DISTRIBUCION DE UTILIDADES (Art. 266 Ley Cías)

Resuelta por la Junta General de Accionistas o Socios de---------

A.- UTILIDADES		
10.10 De ejercicios anteriores		
10.20 Del presente ejercicio (Cuenta 33.03 del balance)	2.031.023.06	
SUMA DE UTILIDADES A DISTRIBUIRSE (10.10+10.20)	2.031.023.06	
B.- DISTRIBUCION		
20.01 15 % para trabajadores (Art. 96 del Código de Trabajo)		304.653.46
20.02 Amortización de pérdidas de ejercicios anteriores		
20.03 Reserva legal (arts. 103 y 333 Ley de Cías)		203.102.31
20.04 Para otras reservas legales (Leyes de Fomento)		
20.05 Reservas estatutarias		
20.06 Reservas facultativas		1.115.346.71
20.07 Asignaciones especiales		
20.08 Reserva para readquisición de acciones propias		
20.09 Para dividendos a los accionistas en el país		
20.10 Para dividendos a los accionistas en el exterior		
20.11 Impuesto a la renta		407.920.58
20.12		
TOTAL DISTRIBUIDO		2.031.023.06